

## بانادول جوينت أقراص (مسكن/خافض للحرارة) معلومات حول المنتج

### وصف المنتج

تم تركيب بانادول جوينت كقرص مؤلف من طبقتين. بانادول جوينت يمنح راحة من الألم يمكن أن يمتد مفعوله حتى ٨ ساعات.

**يحتوي كل قرص على:**

٦٦٥ ملغم فارماكوبيا أوروبية

المكونات الأخرى:

هايبروميلوز، نشاء ما قبل الهلام، البوفيدون، مغنيزيوم سترات، كروسكارميلوز الصوديوم، حمض الستريك، شمع الكانزونا، ثلاثي الأسيتين

### ما هو بانادول جوينت وما هي دواعي استعماله؟

بانادول جوينت عبارة عن قرص مسكن من طبقتين تحتوي إحداها على جرعة باراسيتامول سريعة المفعول وأخرى ممتدة المفعول. بانادول جوينت يمنح راحة من الألم يمكن أن يمتد مفعوله حتى ٨ ساعات.

بانادول جوينت مسكن وخافض للحرارة.

- بانادول جوينت يخفف الألم البسيط إلى المعتدل الناتج عن التهاب المفاصل وآلام العضلات.  
- كما أنه يخفف الألم البسيط إلى المعتدل المسبب ل: الصداع، ألم الأسنان والألم الذي يعقب جراحة الأسنان، عسر الطمث، ألم العضلات والعظام، نزلات البرد والإنفلونزا ويخفف الحمى والألم عقب التلقيح.

### كيفية تناول بانادول جوينت؟

للتناول عن طريق الفم فقط.

- لا تتجاوز الجرعة المحددة.

ينبغي استخدام أقل جرعة لازمة لتحقيق الفعالية لأقصر فترة علاج ممكنة.

يمكن تناول الدواء مع الطعام أو بدونه.

يجب ابتلاع القرص كاملاً. لا تمضغه أو تمصه، لأن ذلك يضعف خصائص الانتشار ممتد المفعول للدواء.

الحد الأدنى للفترة الفاصلة بين الجرعات: ٦ ساعات.

أقصى جرعة يومية: ٤٠٠٠ ملجم.

يجب عدم استخدامه لأكثر من ٤٨ ساعة للأطفال في عمر ١٢ إلى ١٧ عامًا إلا بمشورة طبية.

يجب عدم سحق الأقراص.

البالغين (وما في ذلك المسنين) والأطفال الذين يزيد عمرهم عن ١٢ سنة:

- تناول قرصين (١٣٣٠ ملجم) ثلاث مرات في اليوم. كزر الجرعة كل ٦ ساعات حسب الحاجة.

- لا تتناول أكثر من ٦ أقراص (٤٠٠٠ ملجم باراسيتامول) خلال ٢٤ ساعة.

- لا تتناول هذا الدواء أكثر من مرة كل ٦ ساعات.

الأطفال:

لا ينبغي باستخدام بانادول جوينت للأطفال دون ١٢ سنة من العمر.

### قبل أن تتناول بانادول جوينت

أ- لا تتناول بانادول جوينت

في حال:

ت تعاني من حساسية مفرطة لمادة الباراسيتامول أو لأي من مكونات المنتج.

ب- يجب توخي الحذر عند تناول بانادول جوينت في حال:

- تعاني من قصور بالكبد أو قصور كلوي (لأن الباراسيتامول يتم إضه في الكبد ويخلص منه في البول عن طريق الكلى).

قد تسبب جرعة الباراسيتامول

الزائدة في فشل كبدي والذي قد يتطلب زرع كبد أو يؤدي إلى الوفاة.

المرض الكبدي الكامن يزيد من خطورة حدوث تلف كبدي متعلق بالباراسيتامول

- يُرجى مراجعة طبيبك في حال عدم تحسن الأعراض أو تفاقمها أو ظهور أعراض جديدة لأن ذلك قد يدل على حالة خطيرة.

راجع طبيبك في حال:

- في حال تعاني من حالات استنفاد الغلوتاثيون كتعفن الدم، أو سوء التغذية الحاد، أو فقدان الشهية، أو انخفاض مؤشر كتلة الجسم، أو إدمان الكحوليات أو أو كنت تعاني من التهاب حاد، حيث أن استخدام الباراسيتامول قد يزيد من خطر الإصابة بالحمى الحمض الأضيبي.

إن علامات الحمض الأضيبي تشمل:

- التشنج السريع والمعيق والصعوبة في التنفس

- الغثيان، والتقيؤ

- فقدان الشهية

- اتصل بالطبيب فوراً في حال الشعور بهذه الأعراض.

احفظ هذا المنتج وجميع الأدوية بعيداً عن متناول ونظر الأطفال.

- لا تتجاوز الجرعة المذكورة.

هذا المنتج يحتوي على الباراسيتامول. لا تتناوله مع منتجات أخرى تحتوي على الباراسيتامول. حيث يؤدي الاستخدام المتزامن من منتجات أخرى تحتوي على الباراسيتامول إلى تشكيل جرعة زائدة.

ج- تناول أدوية أخرى:

تتناول الباراسيتامول مع الكحول قد يزيد من الآثار السامة على الكبد.

يمكن تعزيز تأثير الأدوية المضادة للتجلط والوارفارين وغيرها من الكومارينز إثر الاستعمال البومي

الطويل المنتظم للباراسيتامول مع زيادة في خطر النزيف؛ الجرعات العرضية ليس لها أي تأثير

ملحوظ: يزيد امتصاص الباراسيتامول بواسطة المواد التي تزيد التفرغ المعدي، على سبيل المثال

الميتوكيلوبراميد.

ينخفض امتصاص الباراسيتامول بواسطة المواد التي تخفف التفرغ المعدي، على سبيل المثال

الهيروبانثيولين ومضادات الاكتئاب ذات الخصائص المضادة للتكرين والمسكنات المخدرة.

قد يزيد الباراسيتامول من تركيزات الكلورامفينيكول

قد تزيد خطورة سمية الباراسيتامول في المرضى الذي يتلقون عقاقير أخرى ذات تأثير محتمل السمية

على الكبد أو عقاقير تحفز إفراز الإنزيمات الكبدية مثل العقاقير الكحولية أو المضادة للاختلاج.

قد يتأثر إفراز الباراسيتامول وتتغير تركيزاته في البلازما عند إعطائه مع البروبيسيدي.

تخضع الكولسترينامين من متصاص الباراسيتامول إذا تم إعطاؤها في خلال ساعة من إعطاء

الباراسيتامول.

### د- الحمل والرضاعة:

كما هو الحال مع استخدام أي دواء أثناء الحمل، يجب على النساء الحوامل طلب المشورة الطبية قبل تناول الباراسيتامول. ينبغي مراعاة استخدام أقل جرعة فعالة وأقصر فترة علاج ممكنة. يتم إفراز الباراسيتامول في لبن الأم ولكن ليس بكميات ذات أهمية سريرية تُذكر عند استخدام الجرعات الموصى بها. لا تُفيد البيانات المنشورة المتاحة بمنع الرضاعة الطبيعية أثناء استعمال الدواء.

من المستبعد أن يكون للباراسيتامول جوينت أي تأثير على القدرة على القيادة أو العمل على الآلات.

### التأثيرات الجانبية المحتملة

هذه التأثيرات الجانبية لا تحدث سوى نادراً.

توقف عن استخدام بانادول جوينت واستشر طبيبك فوراً في حال:

- حدوث ردود فعل حساسية مثل الطفح الجلدي أو الحكة، وأحياناً مع مشاكل في التنفس أو تورم في الشفتين واللسان والحلق أو الوجه.

- إذا واجهت حساسية مفرطة، وتفاعلات فرط حساسية جلدية مثل الطفح الجلدي، والوذمة الوعائية، ومتلازمة ستيفنز جونسون، وتحلل البشرة السام

- حدوث طفح جلدي أو قشر أو تقرحات في الفم.

- واجهت حساسية غير متشابهة مع تناول أسيتايل ساليسيليك أسيد أو مضادات

الالتهاب غير الستيرويدية، وحدث رد فعل مشابه مع هذا المنتج.

- ظهور كدمات غير مبررة أو نزيف.

- قصور في وظيفة الكبد أو أي أعراض أو علامات مرتبطة بذلك.

### الجرعة المفرطة

قد تسبب جرعة الباراسيتامول الزائدة في فشل كبدي والذي قد يتطلب زرع كبد أو يؤدي إلى الوفاة.

ولحظت الإصابة بالتهاب البنكرياس الحاد، عادةً مع اختلال في وظائف الكبد وتسمم الكبد.

تشير التجربة إلى تعقب الجرعة الزائدة مع الباراسيتامول إلى أن الأعراض السريرية لإصابة الكبد

تحدث عادة بعد ٢٤ إلى ٤٨ ساعة وقد وصلت إلى ذروتها بعد ٤ إلى ٦ أيام.

نظراً لأن الباراسيتامول ٦٦٥ ملغم هي أقراص معدلة كمنهج ممتد التحول، فإن الامتصاص يكون ممتداً

في الجرعة الزائدة، وقد يحدث أقصى تركيز البلازما في وقت لاحق، وقد تستمر التركيزات العالية، خاصة بعد الجرعات الكبيرة، لعدة أيام وبالتالي فإن البروتوكولات المعتادة لأخذ العينات ونظم العلاج

المستخدمة في إدارة الجرعة الزائدة من الباراسيتامول مع تركيبات الإرجاع الفوري غير كافية

عندما تكون الجرعة الزائدة مع ١٠٠٪ من الباراسيتامول (أو كـ ١٥٠ ملغم / كغم من وزن الجسم عند الأطفال)

معروفة أو مشتبه بها، وعندما تكون الجرعة غير معروفة،

ينبغي البدء فوراً بالعلاج باستخدام (NAC) بغض النظر عن مستوى الباراسيتامول الأولي في المصل

في حالة تناول جرعات مفرطة أقل من ١٠ غ من الباراسيتامول والوقت الذي تم فيه الابتلاع معروف،

يجب أخذ عينات متعددة من الباراسيتامول المصل في فترات مناسبة (على سبيل المثال ٤ و ٦ و ٨ ساعات بعد الابتلاع.

ينبغي النظر في عينات إضافية إذا كان تركيز الباراسيتامول في المصل لا ينخفض إلى مستوى أقل.

إذا تجاوزت مستويات الباراسيتامول في المصل مخطط المعادلة العلاجي في أي نقطة زمنية، يشار إلى

العلاج بالترتياق (NAC).

إذا كان الوقت المستغرق منذ الابتلاع غير معروف أو لا يمكن الحصول على تركيز الباراسيتامول

المصل في غضون ٨ ساعات من الجرعة الزائدة، فمن المستحسن أن تبدأ العلاج مع الترتياق (NAC)

دون انتظار نتائج الباراسيتامول المصل لتكون متاحة.

إذا تم بدء العلاج مع NAC، يجب أن يتم تمديده إلى ما بعد ٢١ ساعة الأولى للعلاج ب NAC إذا

بقي مستوى الباراسيتامول أعلى من الحد المكشوف (أو أكبر من ١٠٠ ملغم/ل) أو إذا كان ال ALT في

تزايد (أكبر من ١٠٠ وحدة/لتر) ويجب الاستمرار حتى يصبح الباراسيتامول أقل من حد الاكتشاف (أو

١٠ ملغم / لتر) أو إذا هبط ال ALT إلى أقل من ١٠٠ وحدة / لتر.

في جميع الحالات التي يشتبه فيها تناول جرعة مفرطة، تكون العناية الطبية العاجلة أمراً حاسماً للكبار

وكذلك للأطفال، حتى وإن لم تلاحظ أية علامات أو أعراض.

### كيف يحفظ بانادول جوينت؟

يحفظ في درجة حرارة أقل من ٣٠ درجة مئوية.

هذا المنتج محمي في بئور حتمية. لا تتناوله إذا كان هناك تلف في البئور.

### هذا منتج دوائي

• الدواء هو منتج له تأثير على صحته، وتناوله بشكل مغاير للتعليمات قد يعرضك للخطر.

• اتبع وصفة الطبيب بدقة وكذلك إرشادات الاستعمال المعطاة لك من الصيدلي.

• ألبطبيب والمصلي كلاهما مسؤولين في الأدوية وفوائدها ومخاطرها.

• لا توقف فترة العلاج المحددة في الوصفة الطبية مع تلقاً نفسك.

• لا تكرر نفس الوصفة من دون استشارة طبيبك.

### احفظ الأدوية بعيداً عن متناول الأطفال

مجلس وزراء الصحة العرب  
 واتحاد الصيدلة العرب

العلامات التجارية مملوكة/مرخصة لمصالح مجموعة شركات جي أس كي.

حصة إصدارالدفعه النهائية.

جي أس كي Pty استراليا

286 - 302 Frankston-Dandenong Road, Dandenong South VIC 3175

لمصالح : جلاكوسميثكلينج كونسيومر هيلث كير استراليا Pty ايميتد، استراليا.

تم التحديث على أساس GDS V7 ، تاريخ مراجعة النشرة: مايو ٢٠٢١.